



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Travaux publics et Services gouvernementaux
Canada
Voir dans le document/
See herein
NA
Québec
NA

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Travaux publics et Services gouvernementaux Canada
Place Bonaventure, portail Sud-Oue
800, rue de La Gauchetière Ouest
7e étage, suite 7300
Montréal
Québec
H5A 1L6

Title - Sujet Extraction arm system	
Solicitation No. - N° de l'invitation 31206-213384/B	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client 31206-213384	Date 2020-09-18
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-SMTA-490-15839	
File No. - N° de dossier MTA-0-43055 (490)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2020-09-24	
Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes	
Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Sirois, Richard	Buyer Id - Id de l'acheteur mta490
Telephone No. - N° de téléphone (514) 718-5993 ()	FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

AMENDMENT 001

This amendment is required for questions/answers and to modify the request for proposal.

QUESTIONS AND ANSWERS

Q1 Can you advise what type of fumes that the ventilation system is required to handle ?

A1. Emanation, chemical vapors

MODIFICATION

DELETE ENTIRELY

Annexe "A"

1.0 Objective

The National Research Council of Canada (NRC), Saguenay site, is seeking to acquire an extraction arm system to collect fumes and dust in the metallographic preparation laboratory. Capture at the source is a safe and recommended method to remove dangerous pollutants, a primary cause of lung disease.

The scope of work includes supply, delivery, installation and documentation.

The Contractor must provide two (2) articulated extraction arms of two (2) inches in diameter.

AND REPLACE BY

Annexe "A"

1.0 Objective

The National Research Council of Canada (NRC), Saguenay site, is seeking to acquire an extraction arm system to collect fumes and dust in the metallographic preparation laboratory. Capture at the source is a safe and recommended method to remove dangerous pollutants, a primary cause of lung disease.

The scope of work includes supply, delivery, installation and documentation.

The Contractor must provide two (2) articulated extraction arms of **Three (3) inches** in diameter.

DELETE

Annexe "A"

3.2.2 Diameter of two (2) inches and eight (8) feet long.

AND REPLACE BY

Annexe "A"

3.2.2 Diameter of **three (3) inches** and eight (8) feet long.

DELETE

Annexe "A"

4.1.1 Two (2) extraction arms two (2) inches in diameter and eight (8) feet long,
designed for laboratory work

AND REPLACE BY

Annexe "A"

4.1.1 Two (2) extraction arms **three (3) inches** in diameter and eight (8) feet long,
designed for laboratory work

All other terms and conditions remain unchanged.